Idi oojai ooji Vuaana gʌaduñi Gaayo

1 Aanʌ ʌrVuaana ʌvaavoitudadami tʌaanʌdamigadʌ daidʌ gʌoojidi aanʌ aapi giñaduñi Gaayo sʌʌlicʌdʌ gʌoigʌdai aanʌ.

2 Daanʌi aanʌ Diuusi sai ʌgai cʌʌga gʌnuucadacana pʌsai maicocorʌiña maatʌcatai aanʌ isapiacʌʌga vaavoitudai aapi.

3 Aliʌ baigiñʌʌli aanʌ dadacai ʌʌmoco gʌraaduñi mʌʌcadʌrʌ. Ʌgai giñaagidi sai apiacʌʌga vaavoitudai aapi dai apiacʌʌgacʌrʌ oidaga.

4 Aliʌsi baigiñʌlidi aanʌ maatʌcatai isʌgai ismaacʌdʌ mamaatʌtuli aanʌ Diuusi ñiooquidʌ apiacʌʌga vaavoitudai dai apiacʌʌga oidaga.

5 Giñaduñi Gaayo aliʌsi gʌoigʌdai aanʌ. Aapi aliʌ cʌʌga ivueeyi soicʌitai vʌʌsi gʌraaduñi vaavoitudadami tomasi ʌʌmoco maimaatʌ aapi.

6 Ʌʌmoco ismaacʌdʌ daivui mʌʌcadʌrʌ gʌraagidiña siʌʌscadʌ gʌrʌmpaidiada aatʌmʌ pʌsai aapi aliʌsi oigʌdai. Sivi siʌʌscadʌ mʌʌ dadia goovai ʌpamu soiñañi istumaasicʌdʌ tʌgitoca goovai voiyʌrʌ, poduucai isduucai Diuusi ipʌlidi.

7 Ʌgai ivueeyi Diuusi aa duiñdadʌ dai ʌgai maitipʌlidi isvuudagi istumaasi maacadagi ismaacʌdʌ maitʌrvaavoitudadami.

8 Cascʌdʌ aatʌmʌ aliʌsi gʌaagai ismaacadagi istumaasi tʌgitoca ʌgai dai poduucai soicʌdagi aatʌmʌ isapiagaaagiada ʌgai Diuusi ñiooquidʌ.

———

9 Aan∧ ooji ∧mo oojai g∧raaduñi vaavoi-
tudadami ismaac∧d∧ g∧n∧mpaidi dai siaa
duutudai Diuusi movai siaaco daja aapi.
D∧mos Diótrefesi maitiñ∧∧gidi. ∧gai ali∧si ojoidi
is∧rbait∧c∧aacamigad∧cagi ∧vaavoitudadami
casc∧d∧.
10 Casc∧d∧ isgaamo imi aan∧ aagidamu
aan∧ v∧∧scatai vuitapi astuisid∧ giñyaatag∧i
dai giññiooquidi. Dai goovai maimiaad∧gidi
aagiadami Diuusi ñiooquid∧ ismaac∧d∧ d∧gavusc∧i
tomali maidadagitoi isaa miaad∧gidagi. Dai
sioor∧ miaad∧gidagi maidadagitoiña goovai
is∧∧madu g∧n∧mpaidadagi.
11 Giñaduñi Gaayo ali∧si g∧oig∧dai aan∧.
Maiti∧pan duucai ivuaada ∧gai ismaac∧d∧
maic∧∧ga ivueeyi baiyoma ivuaada aapi ∧pan
duucai ∧gai ismaac∧d∧ c∧∧ga ivueeyi. Sioor∧
ivueeyi istumaasi ∧rc∧∧gaducami ∧gai ∧rDiuusi
maamarad∧, d∧mos sioor∧ soimaasi ivueeyi ∧gai
maimaat∧ Diuusi.

———

12 V∧∧scatai c∧∧ga ñioocai Demetrio v∧∧tar∧
daid∧ ∧rvaavoi istumaasi aagai oodami. Aan∧
∧∧p∧ pocaiti sai ∧gai c∧∧ tuiga dai aapim∧ c∧∧
maat∧ iñsaan∧ mait∧nyaatagidi.

———

13 Naana maasi g∧aagida iñ∧lidi aan∧ d∧mos
maisiu oojaic∧d∧
14 baiyoma otoma g∧divida iñ∧lidi aan∧ dai ∧∧gi
g∧aatagidagi.
15 Aan∧ ip∧lidi sai Diuusi ib∧studacan tadacana
g∧ib∧daga. G∧raaduñi vaavoitudadami ismaac∧d∧

tami daraaja Diuuscʌdʌ gʌviaatuldi. Diuuscʌdʌ iviaatulda vʌʌscatai gʌraaduñi.

Mosʌcaasi.

Diuusi ñiooquidʌ utuducami oodamicʌdʌ
New Testament in Tepehuan, Northern
(MX:ntp:Tepehuan, Northern)

copyright © 1981 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Tepehuan, Northern

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Tepehuán del Norte [ntp], Mexico

Copyright Information

© 1981, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Tepehuan, Northern

© 1981, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 Oct 2024 from source files dated 29 Jan 2022
1cd37655-9109-5b5b-ab5d-6e755e5aa421